



즉시 배포용: 2017년 12월 27일

ANDREW M. CUOMO 주지사

CUOMO 주지사, 개인 61 명의 사면 허용

연방정부의 표적 조치에 직면한 이민자를 대상으로, 국외 추방 및 이민 관련 문제에 직면한 18 명의 이민자 사면

39 명에게 조건부 청소년 사면 허용

공동체 폭력 예방에 기여한 개인에게 감형 허용

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘, 사회에 기여하고 있는 주민들이지만 이전의 유죄 판결의 결과로 강제 송환 및 기타 이민 관련 문제에 직면해 있는 개인 18 명을 사면하고, 16 세 또는 17 세 때 경범죄 및 비폭력 범죄를 저질렀지만 지난 10 년 이상 범죄 기록이 없는 개인 39 명을 사면하며, 재활에 대한 실질적인 증거를 입증하고 공동체의 폭력을 감소시키기 위해 최선을 다한 개인 2 명의 형을 감형한다고 발표했습니다.

Cuomo 주지사는 이렇게 말했습니다: “이 뉴욕 주민들은 수십 년 동안 자신들의 재활을 입증했지만, 유죄 판결의 오명을 뒤집어쓰고 법적인 지위를 얻거나 완전히 정상적인 사회생활을 다시 시작할 수 없었습니다. 연방 정부가 계속 이민자들을 표적으로 삼아 추방으로 가족을 헤어지게 만들겠다고 위협하는 와중에, 이 조치들을 통해 더 공정하고 남을 배려하는 뉴욕으로 나가는 데 중요한 한 걸음을 내딛고 있습니다.”

이민 관련 사면

연방정부가 이민자들을 표적으로 삼는 비율이 증가하는 상황에서, Cuomo 주지사는 오늘 재활 노력을 보상하고 범죄 기록으로 인한 이민 신분의 제약을 제거하기 위해 다음과 같은 개인들을 사면한다고 발표했습니다. 이민자의 일부는 그들이 고향으로 여기는 나라의 시민으로서 해당 지역사회에 참여할 수 있기를 희망하는 반면에 일부는 국외 추방에 직면해 있습니다. 각각의 경우에, 자동으로 해결되는 문제는 아니더라도 사면을 통해 이민 관련 구제를 가능하게 할 것입니다. 모든 사면 대상자는 다양한

방법으로 지역사회 및 가족의 품으로 돌아왔으며 상당한 기간 동안 범죄 기록이 없이 훌륭한 시민 정신을 보여주었습니다.

Lorena Borjas (57 세) 씨는 1994 년 인신 매매의 희생양으로 포로가 된 결과, 4 급 범죄인 범죄 촉진죄(Criminal Facilitation)로 유죄 판결을 받았습니다. 멕시코 출신의 트랜스젠더 여성인 Borjas 씨는 이후, 전국의 트랜스젠더 및 이민자 공동체를 강력하게 지지하고, 트랜스젠더 성 노동자를 대상으로 하는 인체 면역 결핍증 바이러스(Human Immunodeficiency Virus, HIV) 테스트 프로그램을 운영하고 있으며, 호르몬 주사를 맞는 트랜스젠더 여성을 위한 주사기 교환 프로그램(syringe exchange program)을 운영하고 있습니다. 그녀는 현재 뉴욕시 전 지역의 지역사회 보건 센터(community health center)의 교육자로 일하고 있으며, 뉴욕시 공익 법무관인 Letitia James 씨를 포함한 선출직 공무원, 옹호자, 지역사회 구성원들로부터 표창을 받았습니다. 이 사면을 통해, 그녀는 여기 뉴욕주에서 그녀의 지지 활동을 효과적으로 계속하기 위해 시민권을 얻고 국외 추방을 피하기를 바라고 있습니다.

Alexander Shilov (35 세) 씨는 2000 년부터 2004 년까지 줌도독질(Petit Larceny)을 하고 줌도독질(Petit Larceny)을 시도한 혐의로 유죄 판결을 받았습니다. 십 대 시절, 근면한 홀어머니의 아들로 에스토니아에서 새로 이민을 온 Shilov 씨는 현재 이 나라에 머무를 수 있는 자격을 위태롭게 하는 경범죄를 여러 번 저지르면서 약물 중독에까지 이르렀습니다. 지난 13 년 동안 Shilov 씨는 약물에 취하지 않은 상태로 지냈으며, 브루클린 장기 관리 치료 제공기관(Brooklyn long-term managed care provider)에서 탁월한 간호사가 되기 위해 고졸 학력 인증서(General Equivalency Diploma, GED)를 취득하고 계속 일해왔습니다. 또한 Shilov 씨는 병원의 해독 분과(detox unit)에서 수시로 중독 극복을 돕고자 상담을 제공하며, 뉴욕의 군 의료단(Medical Reserve Corps)에서는 자원봉사 간호사로 일하고, 러시아 이민 지역사회에서 이중 언어 서비스를 제공하고 있습니다. 약혼자 및 아기 둘과의 생활을 지속하면서 연로한 어머니를 계속 부양하기 위해, 사면을 통해 그는 현재의 추방 명령(Order of Removal)에 맞서 시민권 획득의 길을 열 수 있습니다.

Freddy Perez (53 세) 씨는 1993 년 3 급 범죄인 규제 약물의 불법 판매(Criminal Sale of a Controlled Substance) 및 3 급 범죄인 규제 약물의 불법 판매(Criminal Sale of a Controlled Substance) 시도로 유죄 판결을 받았습니다. 그 이후, 그는 전기 기술자로 일하면서 자폐증 남동생을 돌봐왔습니다. Perez 씨는 도미니카 공화국 출신의 이민자로서 시민권자가 되기를 희망하고 있습니다. 사면을 통해, 그는 남동생을 계속 돌볼 수 있을 뿐만 아니라 이 목표도 달성할 수 있습니다.

이 세 명의 사면 대상자 외에도, 비폭력 범죄로 유죄 판결을 받았던 뉴욕 주민 15 명을 위한 추가 사면이 이루어졌습니다. 이들은 10 년 이상 범죄 기록이 없이 살았지만 이전의 유죄 판결로 인해 이 나라에 머물 수 있는 법적 지위가 위태로워졌습니다. 이 사면으로 어린 자녀의 부모, 노인 부모 및 장애인 배우자를 돌보는 주민, 중소기업 소유주,

지역사회 위원회 위원, 시민 단체 지도자, 심각한 질환을 앓고 있는 사람들, 주변 사람들을 위해 더 나은 일을 하고자 일하고 있는 모든 생산적인 주민들에게 미국에 합법적으로 거주할 수 있는 기회가 부여됩니다. 국외 추방에 직면한 사람들은 사면을 통해 추방의 근거가 자동으로 없어지지 않을 수 있지만, 그들이 자신의 집으로 여기는 여기 이 나라에 머물 수 있는 권리를 얻는 데는 필요한 절차입니다.

베라 법무 연구소(Vera Institute of Justice)의 Nick Turner 소장은 이렇게 말했습니다: “주지사님의 헌법적 권한을 이용하여 우리의 자격 있는 이웃들을 대표해서 내린 사면에 대해 베라(Vera)의 직원 일동은 Cuomo 주지사님께 감사드립니다. 우리 지역사회를 위해 오랜 기간 기여한 구성원임에도 불구하고, 이전에 유죄 판결을 받았던 이민자들이 너무나 많이 국외 추방이란 처벌을 받게 되었습니다. 그동안 변화하고 성장한 사실을 증명할 수 있음에도 불구하고 너무나 많은 사람들이 감옥에 수감되어 있습니다. 이렇게 강력한 리더십을 보여 주면서, 주지사님은 재활이 중심이 되도록 형사 사법 제도의 재구성을 돕고 있습니다. 그것은 궁극적으로 모든 뉴욕 주민들의 안전과 존엄성이 최우선 과제가 되는 일입니다.”

Anthony Thompson 뉴욕 대학교 법학 대학원(New York University School of Law)의 인종, 불평등, 법학 센터(Center on Race, Inequality and the Law)의 학과장 겸 법학 임상 교수는 이렇게 말했습니다: “저는 오늘의 중요한 문제에 관련된 사면을 단행하기 위해 자신의 헌법적 권한을 이용한 Cuomo 주지사님께 감사드립니다. 국외 추방은 이전에 유죄 판결을 받은 사람들이 오랫동안 법을 준수하고 사회에 기여하는 지역사회 구성원으로 변모한 점을 간과한 지나친 처벌입니다. 이러한 운명에 처한 이들을 구하기 위해 자신의 사면 권한을 사용함으로써, 주지사님은 이민자 뉴욕 주민들을 위한 공공 안전과 정의의 균형을 잡기 위해 주지사님이 할 수 있는 일을 하고 있습니다. 스스로 재활한 사람들이 계속 감옥에 수감되어 있어야 할 필요가 없다는 점을 인식함으로써, 주지사님은 많은 인원이 수감된 문제를 다루고 있습니다. 이 사람들을 사면할 경우 다른 사람들에게도 마찬가지로 자신을 변화시킬 수 있는 성취동기가 생깁니다. 이를 통해 더욱 안전한 환경이 만들어집니다.”

뉴욕 대학교 법학 대학원(New York University School of Law) 이민자 권리 클리닉(Immigrant Rights Clinic)의 Alina Das 공동 감독관은 이렇게 말했습니다: “모든 뉴욕 주민들은 구원을 받을 기회와 다시 한 번의 기회를 가질 자격이 있습니다. 이러한 사면을 단행함으로써, Cuomo 주지사님은 이미 사회에 빛을 다 갚은 후에도 국외 추방이란 치명적인 이중 처벌에 직면한 이민자 뉴욕 주민들에게 희망을 안겨주게 되었습니다.”

주지사는 또한 이민과 관련된 구제 목적 이외의 목적으로도 두 차례의 사면을 단행했습니다.

Christopher Cavallo (66 세) 씨는 1977 년에 3 급 범죄인 규제 약물의 불법 판매(Criminal Sale of a Controlled Substance)로 유죄 판결을 받았습니다. 그는 지난 50 년 동안 범죄 기록이 남기지 않았으며 보안 분야에서 성공적인 경력을 쌓았습니다. 그는 플로리다에서 면허를 취득한 보안 회사를 소유하고 있으며, 플로리다의 여성 감옥에서 7 년 동안 12 단계의 중독 회복 프로그램을 운영해왔고, 보안회사의 지사가 있는 콜롬비아의 보고타에서 인체 면역 결핍증 바이러스(HIV) 및 암에 걸린 어린이를 위한 센터를 지원하는 등 자선 활동에 적극적으로 참여하고 있습니다. Cavallo 씨는 플로리다 공직에 출마할 수 있도록 사면을 신청하고 있습니다. 그리고 사업 성장을 위한 고급 보안 면허를 취득하기 위해서도 사면을 원하고 있습니다.

Mary Snook Downing (58 세) 씨는 1987 년에 도난당한 물건을 소지하고 자동차를 무단 사용하여 유죄 판결을 받았습니다. 그녀는 1985 년 남편과 아들을 예기치 않게 잃고 우울증을 치료하기 위해 마약을 사용하기 시작했습니다. 그녀는 유죄 판결을 받은 후, 암스 에이커 재활원(Arms Acre Rehabilitation)에 재활을 위해 입원했으며 지금까지 마약을 끊고 범죄에도 관여함이 없이 지내왔습니다. 그녀는 플로리다의 양로원에 거주하며 치매로 고통받고 있는 88 세 어머니의 법정 후견인이 되기 위해 사면을 신청하고 있습니다.

청소년 사면

2015 년에 시작된 청소년 사면 프로그램(Youth Pardon Program)을 통해, Cuomo 주지사는 오늘, 경범죄 및 비폭력 범죄를 포함하여 범죄를 저지른 혐의로 16 세 또는 17 세의 나이에 유죄 판결을 받은 뉴욕 주민 39 명에 대한 조건부 사면을 발표했습니다. 39 명의 사면 대상자 모두는 해당 지역사회에 긍정적인 기여를 하는 주민들로 입증되었습니다. 이 사면으로 고용 및 지역사회 참여 기회를 가로막는 장벽이 사라질 것입니다. 이 프로그램을 통해 주지사는 2016 년에 처음 발표된 101 건의 청소년 사면을 확대하여 현재 총 140 건의 조건부 사면을 허용했습니다. 금년 초부터 효력이 발생한 연령 상향 조정법(Raise the Age legislation)의 결과로, 이전에 청소년 사면 신청을 한 많은 개인들이 이제 한 걸음 더 나아가 과거의 유죄 판결 기록을 밀봉할 수 있게 되었습니다. 이는 청소년 사면 신청자 수가 감소하는 결과로 반영됩니다.

감형

Cuomo 주지사는 오늘, 재활에 대한 실질적인 증거를 보여 주었으며 폭력 중단을 위해 최선의 노력을 기울여 온 두 사람의 형을 감형했습니다. 그들은 폭력에서 벗어난 그들의 메시지를 다른 주민들에게 전하기 위해 자신이 속한 지역사회로 돌아가 필수 인적 자원으로 봉사할 예정입니다. 이 들 중 한 명은 무료 변론을 맡은 변호인과 감형 신청자를 연결하려는 주지사의 2015 년 계획을 통해 무료 변론 변호인이 대변하고 있습니다. 2017 년 8 월 주지사는 전국 형사 변호인 협회(National Association of Criminal Defense Lawyers) 및 법정 최저형에 반대하는 가족(Families Against

Mandatory Minimums) 단체와의 파트너십을 발표했습니다. 이는 신청서를 준비하기 위해 자발적으로 지원하는 변호사의 수를 크게 늘리고 있습니다.

Michael Flournoy (42 세) 씨는 2 급 범죄인 살인 미수죄와 기타 혐의로 기소되어 25 년에서 50 년 사이의 형을 선고받고 21 년 동안 복역하고 있습니다. 그는 재활 및 자원봉사에 대한 충실한 기록을 가지고 있습니다. 감옥에 수감된 이후, 이제는 그를 가족의 일원으로 생각하는 희생자 및 그녀의 아들과 깊은 우정을 쌓아 왔습니다. Flournoy 씨는 뉴욕주 노동부(New York State Department of Labor) 공인 후천성 면역 결핍증/인체 면역 결핍증(AIDS/HIV) 카운슬러이며 수감자의 에이즈 상담 및 교육 프로그램(Prisoner's AIDS Counseling and Education Program)의 자원봉사 프로그램 코디네이터로 수 백 시간의 교육 및 상담을 기록했습니다. Flournoy 씨는 바드 칼리지(Bard College)에서 준학사 및 학사 학위를 받았고 2009 년에는 졸업식 연사로 연설했으며 뉴욕 신학교(New York Theological Seminary)에서 석사 학위를 받았습니다. Flournoy 씨는 그의 아내 및 딸들과 함께 브루클린에서 살 예정입니다. 그곳에서 그는 폭력 예방에 대한 그의 활동을 지속할 것입니다.

Dominic Dupont (39 세) 씨는 2 급 범죄인 살인과 2 급 범죄인 무기 소지(Possession of a Weapon)로 25 년에서 무기 징역을 선고받고 20 년 이상 복역했습니다. 이 혐의는 Dupont 가의 젊은이들 두 그룹이 관련된 싸움에서 초래되었습니다. 그 당시 19 세였던 그는 그의 쌍둥이 형제를 방어하고 있었습니다. 수감된 동안, Dupont은 반복적으로 자신의 행동에 대한 회한을 표명했으며, 지난 9 년 동안 더 나은 길로 사법 체계가 연관될 위험에 처한 청소년 자원 봉사자 단체 인 청소년 지원 프로그램(Youth Assistance Program)의 책임자로서 동료 및 지역사회 지도자 및 멘토로서의 자질도 뛰어났습니다. 그는 또한 폭력 대체 프로그램 및 사회 재진입 상담에서 수석 조력자로도 활동했습니다. Dupont 씨는 브루클린에 있는 아내에게 돌아가 위험에 처한 청소년들을 위한 카운슬러로서의 경력을 계속 이어갈 것입니다.

그린 헤이븐 교정 시설(Green Haven Correctional Facility)의 **Thomas Griffin** 감독관은 이렇게 말했습니다: “Dominic Dupont 씨는 주지사의 사면(Executive Clemency) 요건을 충족시키는 정도가 아니라 요건을 이미 초과했습니다. 내가 그를 알았을 당시 그는 개인적으로 성장하는 모습을 보여 주었습니다. 그는 행동으로 다른 수감자들에게 긍정적인 리더십과 행위를 보여준 귀감이 되었습니다. Dupont 씨는 고등학교 학생들의 위험에 대한 동기 부여를 돕는 우리의 청소년 지원 프로그램(Youth Assistance Program)의 조력자로 지내왔습니다. 그는 또한 수감 기간 동안 준학사 학위를 취득했습니다. Dominic Dupont 씨는 자신을 사회에 증명할 수 있는 기회에 대한 준비가 되어있음을 입증했습니다.”

교정감독부(Department of Corrections and Community Supervision)의 **Anthony Annucci** 커미셔너 대행은 이렇게 말했습니다: “정의의 끝은 또한 진정으로 가치 있는 것을 입증한 사람들에게 자비가 주어질 때 봉사했습니다. 저는 이 특별한 권한을

아낌없이 행사해 다른 재소자들이 자신이 진정으로 가치 있다고 증명하게 될 강력한 인센티브를 만들어 주신 **Cuomo** 주지사님께 감사드립니다.”

엑소더스 트래디셔널 커뮤니티(Exodus Transitional Community)의 Julio Medina 사무총장은 이렇게 말했습니다: “저는 개인적으로 감형을 받은 개인들과 개인적으로 협력하여 감옥 안팎에서 모두 긍정적인 역할 모델로서 그들의 힘을 목격했습니다. 저는 이 이례적일 정도로 우수한 사람들이 목표 달성을 위해 열심히 일한 변화를 인정하신 **Cuomo** 주지사님을 자랑스럽게 생각합니다. 우리 지역사회는 그들과 함께 더 좋고 안전한 장소가 될 것입니다.”

정의를 위한 가정 동맹(Alliance of Families for Justice)의 Soffiyah Elijah 사무총장은 이렇게 말했습니다: “수감된 다른 사람들과 지역사회에 긍정적인 역할 모델이 된 수감된 사람들을 풀어줄 수 있는 자신의 권한을 행사하신 **Cuomo** 주지사님께 감사드리며 변화가 가능하다는 강력한 메시지를 전합니다. 이 메시지는 수감된 다른 사람들과 그들을 사랑하고 지원하는 가족들에게 영감을 줄 것입니다.”

퓨처 소사이어티(Fortune Society)의 JoAnne Page 회장 겸 최고 경영자는 이렇게 말했습니다: “수감된 사람들의 재활에 대한 강력한 증거를 인정하기 위해 자신의 권한을 행사한 **Cuomo** 주지사님께 감사드립니다. 저는 사람들이 변할 수 있다는 것을 알고 있습니다. 저는 그것을 퓨처 소사이어티(Fortune Society) 주변에 거주하는 남녀 주민들과 매일 같이 보고 있습니다. 감형을 통해 수감되어 있는 사람들이 자신의 삶과 타인의 삶을 변화시키는 것이 중요하다는 강력한 메시지를 전합니다. 범죄를 저지른 사람들도 좋은 일을 할 수 있다는 주지사님의 인식은 수감된 뉴욕 주민들에게 영감을 심어 줍니다.”

Osborne Association 회장 겸 CEO인 **Elizabeth Gaynes**는 이렇게 말했습니다: “저는 사람들이 변화 할 수 있다는 주지사님의 믿음과 그 변화를 인식하는 주지사님의 사면 권한을 이용하여 자신의 신념을 입증해 주신 **Cuomo** 주지사님께 감사드립니다. 수감 시설에 있는 사람들이 범죄로 인한 피해에 책임을 지고 자신의 지역사회와 사회에 환원하기 위해 할 수 있는 일에 집중하면 다른 사람들도 알아 차리고 변화하기 시작합니다. 이렇게 자격을 갖춘 개인들에게 사면을 허용함으로써, **Cuomo** 주지사님은 더 많은 사람들이 자신들의 행동에 대해 책임을 질 수 있는 씨앗을 뿌리고 있으며 우리 모두에게 유익한 비슷한 변화를 겪고 있습니다.”

사면에 관심 있는 사람은 **Cuomo** 주지사의 사면 관련 웹사이트 www.ny.gov/clemency 를 방문하십시오. 이 웹사이트는 신청 자료의 전자적 제출을 포함해서, 사면 및 감형, 적격 요건 및 신청 절차에 대해 자세히 알고자 하는 사람들을 위한 중심적 자료원입니다. 재소자의 가족과 친구들은 이 웹사이트를 방문하여 자신의 가족과 친구를 대신하여 사면을 신청해도 좋습니다. 또는 스스로 신청한 사랑하는 사람들을 지원하는 서신을 보내십시오.

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418